

FIELDING, hon. William-Stevens—*Suite.*

PROJETS DE LOI.

- Banques, loi des (bill n° 213): dépôt, 9289; disc. des art., 9636; 3e l., 9756.
 Banque d'épargnes de Québec (bill n° 219): dépôt, 9501; disc. des art., 9766.
 Banque internationale du Canada (bill n° 123): 3e l., 6403.
 Caisses de petite économie (bill n° 221): dépôt, 9636.
 Ch. de f. du Grand-Tronc (bill n° 223): disc. des art., 9940.
 Ch. de f. et d'irrigation de l'Alberta (bill n° 51): disc. en com. gén., 3545.
 Ch. de f. du parc et de l'île de Montréal (bill n° 45): disc. des art., 8086.
 Continental (assurance) (bill n° 196): disc. des art., 9376.
 Convention baptiste d'Ontario et de Québec (bill n° 152): disc. des art., 7829.
 Convention de commerce avec le Japon, prolongation (bill n° 224): dépôt, 9924; 3e l., 9964.
 Grains (bill n° 209): disc. gén., 9955.
 Loi de finance provisoire (bill n° 128): 1re, 2e et 3e l., 4409.
 Loi de finance provisoire (bill n° 160): 6742.
 Lois de finances provisoires (bill n° 225): 1re, 2e et 3e l., 10014.
 Nord-Canadien d'Ontario, garantie (bill n° 211): disc. des art., 9638.
 Revenu de l'intérieur, correction d'erreurs dans le texte français (bill n° 132): disc. des art., 8461.
 Revillon Frères (bill n° 158): renvoi de la discussion, 7487; 2e l., 7950; disc. des art., 9374, 9577.
 Security Trusts Corporation (bill n° 32): disc. des art., 2713; renvoi, 3608; disc., 4022.

PROJETS DE RÉSOLUTIONS.

- Ajournement au 18 juillet, 10014.
 Caisses de petite économie (disc.), 9635; amendement à la loi (dépôt), 8476.
 Comité des banques et du commerce, réduction du quorum (disc.), 3763.
 Comité des ch. de f., des canaux et des lignes télégraphiques (disc.), 9643.
 Convention de commerce avec le Japon, prolongation (disc.), 9861.
 Drapeaux du Canada, déploiement (disc.), 4562.
 Farmers' Bank, demande d'enquête (disc.), 5558, 5691.
 Loi de finances provisoires, 6741, 10014.
 Nord-Canadien, emprunt (disc.), 9234.

FISHER, hon. Sydney-Arthur, *Brome.*

BUDGET.

Voies et moyens:

- Convention douanière (disc.), 4616.

Discussion des crédits:

- Agriculture, ministère, appointements et dépenses imprévues, 1536; dépenses casuelles, 6227; quarantaine, 6252; annuaire statistique, 6470; archives, 6469; Ch. des comm., papeterie, 6463; Commerce, appointements et dépenses imprévues, 1549; encourage-

FISHER, hon. Sydney-Arthur—*Suite.*BUDGET—*Suite.**Discussion des crédits—Suite.*

ment à la production des bonnes graines, 6500; au développement de la laiterie et de la culture des fruits, 6523; du tabac, 6554; exposition, 3949, 9488; Grosse-Île, station de quarantaine, 1752, 1753; "Patent Record", 6470; Rideau-Hall, améliorations, 9281; Sénat, messenger additionnel, 6451; dépenses de l'adresse à Son Excellence, 6452; stations agronomiques, 3299; rapports et bulletins, 6471; Tracadie, lazaret, 1700, 6473.

DOCUMENT.

- Recensement (disc.), 4542.

DISCOURS DU TRÔNE.

- Discours du trône: disc., 651.

INCIDENTS ET INTERPELLATIONS.

Agriculture, encouragement, 6601; cadeaux aux ministres, 2936; chevaux, maladies, 7780; choléra, précaution, 10548; convention douanière, amendement Sealey, 8032; explications de M. Lake sur un fait personnel, 6486; renseignements statistiques, 7138; documents, demande, 7913; droits d'auteur, 7916, 10030; élevage du bétail, 1243; embargo sur le bétail anglais, 10799; fêtes de l'empire, 8479; fromage et beurre, vente, 6491; jardin d'essai pour fruits et légumes, 9411; LaRose, Vital, nommé traducteur, 7353; nègres, et service civil, 5275; traitement, 6219; recensement, agents, 5163, 7355, 7562, 10029; au Manitoba, 9291, 9426; omissions, 10152, 10342, 10548; Rutherford, J. G., démission, 10545; semences, distribution, 8410; taxe douanière sur les fruits, 3432; transport des animaux, 324.

PROJETS DE LOI.

- Boiler Flue Cleaner and Supply Company (bill n° 187): 3e l., 9378.
 Ch. de f. de Québec au sud de Montréal (bill n° 126): dépôt, 4589.
 Droits d'auteur (bill n° 184): dépôt, 8189; disc. en com., 9287.
 Graines de semence, surveillance (bill n° 157): disc. des art., 8448.
 Inspections et vente (poids d'un boisseau) (bill n° 153): dépôt, 6311; disc. des art., 8449, 9137.
 Munderlock and Co., Limited (bill n° 203): 3e l., 9380.
 Trussed Concrete Steel Company of Canada (bill n° 188): 3e l., 9378.

PROJETS DE RÉSOLUTION.

- Contrôle des graines, modif. de la loi (disc.), 6475.
 Convention de commerce avec le Japon, prolongation (disc.), 9905.
 Droits d'auteur (disc.), 8171.
 Farine, vente au sac (disc.), 3372.

RAPPORTS.

- Agriculture: dépôt, 6; fermes expérimentales, dépôt, 6; statistiques criminelles, dépôt, 7.
 Commission de conservation.